

Во время просмотра этого PDF-документа вы можете пользоваться указанными ниже функциями.



Быстрый поиск по ключевым словам

Введите нужное слово в поле поиска и нажмите кнопку «Найти».



Быстрый переход между разделами

Чтобы перейти к нужному разделу, нажмите на его заголовок в Содержании.

* Для использования перечисленных выше функций требуется программа для чтения файлов, например Adobe Reader.



SMOOTH 5

Руководство пользователя

Inhalt

□ Комплект поставки	
Комплект поставки	1
□ Знакомство с SMOOTH 5	
Знакомство с SMOOTH 5	3
□ Батарея и зарядное устройство	
Батарея и зарядное устройство	4
□ Монтаж и балансировка	
Установка телефона	5
Установка лампы подсветки	7
Настройка баланса	8
□ Использование стабилизатора	
Описание кнопок , индикаторов и портов	10
Описание режимов работы стабилизатора	14
Изменение положения смартфона вручную	17
Режим ожидания	18
Упаковка	18
□ Использование приложения	
Скачайте приложение	19
Подключение стабилизатора	19
Описание функций приложения	20
□ Обновление прошивки и калибровка	
Обновление программного обеспечения	21
Калибровка	23

□ Технические характеристики	
□ Отказ от ответственности и предупреждение	
Дополнительная информация	29
Предупреждение	29
Инструкции по безопасной эксплуатации устройства	30
□ Гарантийный талон	
Срок гарантии	32
Исключения из гарантии	32
Процедура подачи заявки на гарантийное обслуживание	32
□ Контактные данные производителя	

Комплект поставки

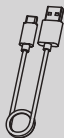
Перед использованием этого продукта внимательно проверьте, что упаковка содержит следующие компоненты, входящие в его комплектацию. При отсутствии любого из этих компонентов обратитесь к представителям компании ZHIYUN или местному торговому представителю.



Стабилизатор SMOOTH 5, 1 шт.



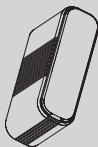
Штатив, 1 шт.



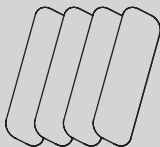
Кабель USB Type-C, 1 шт.



Защитная сумка, 1 шт.*



Лампа подсветки*, 1 шт.



Светофильтры подсветки*, 4 шт.



Ремешок на запястье*, 1 шт.



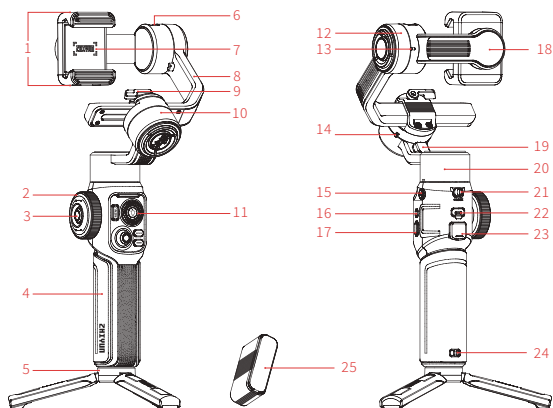
Членская карта*, 1 шт.



Краткое руководство пользователя ,
1 шт .

Компоненты , отмеченные «**», входят в комплект SMOOTH 5 COMBO.

Знакомство с SMOOTH 5



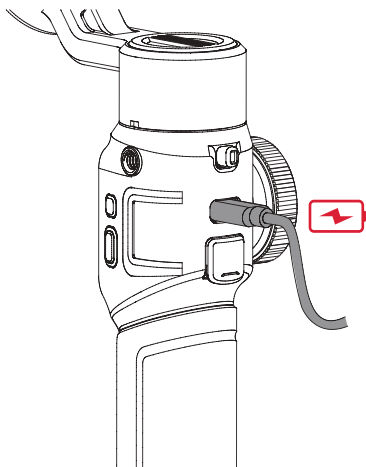
1. Слот магнитной подсветки
2. Колесико управления фокусировкой и зумированием
3. Переключатель фокусировки / зумирования
4. Ручка
5. Штатив
6. Порт зарядки мобильного телефона
7. Держатель телефона
8. Рычаг оси крена
9. Защелка рычага оси крена
10. Мотор оси крена
11. Индикаторы / панель управления
12. Мотор оси наклона
13. Стопорный штифт оси наклона

14. Стопорный штифт оси крена
 15. Резьбовое отверстие 1/4"
 16. Кнопка питания
 17. Кнопка FN
 18. Ось поворота держателя телефона
 19. Рычаг оси панорамирования
 20. Мотор оси панорамирования
 21. Защелка оси панорамирования
 22. Порт Type-C для зарядки / обновления прошивки
 23. Переключатель режимов
 24. Ремешок на запястье
 25. Магнитная подсветка
- TransMount SMOOTH 5 (входит в комплект SMOOTH 5 Combo)

Батарея и зарядное устройство

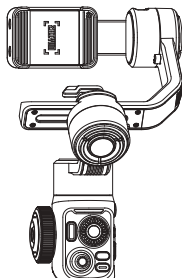
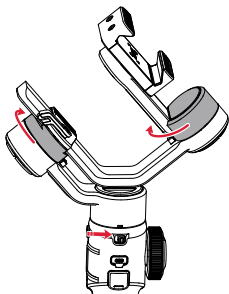
Стабилизатор SMOOTH 5 оборудован встроенной батареей . При первом использовании стабилизатора SMOOTH 5 полностью зарядите батарею , чтобы обеспечить надлежащее функционирование устройства .

Чтобы зарядить устройство . Используйте прилагаемый кабель USB Type-C для подключения зарядного устройства USB (не входит в комплект поставки) к зарядному порту SMOOTH 5. Рекомендуется использовать зарядные устройства , соответствующие спецификации USB Power Delivery (Поддерживается зарядка по протоколу PD при мощности не более 14 Вт). Зарядка завершена , когда индикатор светится непрерывно .



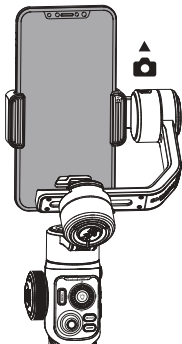
Установка телефона

1. Разблокируйте оси наклона , крена и панорамирования , а затем разверните SMOOTH 5.

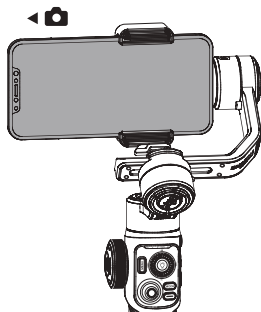


⚠ При использовании стабилизатора поворачивайте его компоненты в правильном направлении , как показано на рисунке , чтобы предотвратить повреждение стопорного штифта .

2. Вставьте мобильный телефон в держатель . Вы можете установить телефон в портретном или альбомном режиме в зависимости от фактического сценария съемки .



Установка в портретном режиме

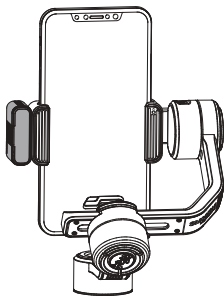


Установка в альбомном режиме

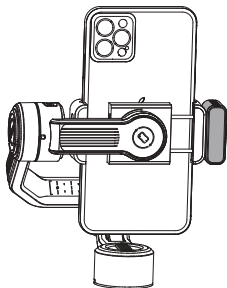
1. Поверните держатель телефона для переключения между портретным и альбомным режимами . Поворачивайте в правильном направлении .
2. При установке мобильного телефона обратите внимание на расположение его камер , как показано на рисунке .
3. При установке мобильного телефона убедитесь , что он надежно закреплен в держателе .
4. Перед включением SMOOTH 5 установите мобильный телефон и выполните балансировку стабилизатора .

Установка лампы подсветки

Если вы приобрели SMOOTH 5 Combo, в комплект поставки входит магнитная подсветка. Установите магнитную подсветку для передней или задней камеры в соответствии с фактическим сценарием съемки и убедитесь в надежности установки.

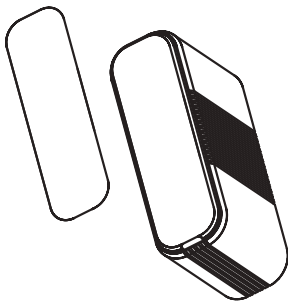


Подсветка для передней камеры



Подсветка для задней камеры

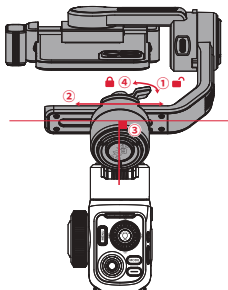
💡 Вы можете устанавливать светофильтры подсветки в соответствии с фактическим сценарием съемки. При использовании лампы подсветки не смотрите прямо на нее.



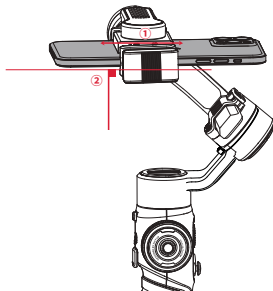
Настройка баланса

Монтаж в портретном режиме

1. Разблокируйте рычаг оси крена ①, перемещайте рычаг влево и вправо ②, пока телефон не будет находиться в устойчивом положении практически параллельно земле ③. Зафиксируйте защелку ④.

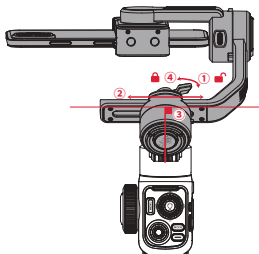


2. Перемещайте мобильный телефон влево или вправо ①, пока он не будет находиться в устойчивом положении практически параллельно земле ②.

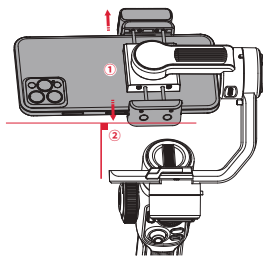


Монтаж в альбомном режиме

1. Разблокируйте рычаг оси крена ①, перемещайте рычаг влево и вправо ②, пока телефон не будет находиться в устойчивом положении практически параллельно земле ③. Зафиксируйте защелку ④.

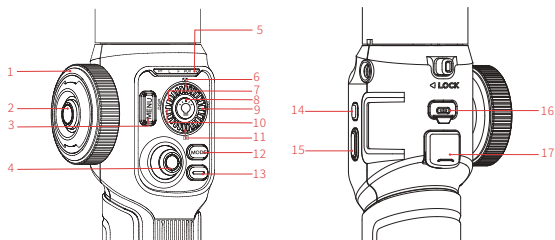


2. Перемещайте держатель телефона на вперед или назад ①, пока он не будет находиться в устойчивом положении практически параллельно земле ②.



💡 Эффективность балансировки мобильного телефона влияет на время непрерывной работы стабилизатора. Стабилизатор нормально работает даже без балансировки, но расход энергии повышается, а мощность приводов снижается.

Описание кнопок , индикаторов и портов



1

**Колесико управления фокусировкой и зумированием**

Поворачивайте колесико для регулировки фокуса / зума в приложении StaCam.

Поворачивайте колесико для регулировки зума в приложении ZY Cami.

2

**Переключатель фокусировки / зумирования**

Одно нажатие : переключение между фокусировкой и зумом в приложении StaCam.

3

**Кнопка Menu**

Одно нажатие :

Перейдите в меню SMART приложения ZY Cami или вернитесь в интерфейс управления съемкой из меню настроек .

В приложении StaCam нажатие этой кнопки возвращает интерфейс съемки .

4

**Джойстик**

Перемещайте джойстик вверх / вниз и влево / вправо , чтобы управлять поворотом стабилизатора .

5



Индикатор режима стабилизатора / уровня заряда батареи / статуса

Режим стабилизатора : индикатор каждого режима светится постоянно , указывая на текущий режим . (Индикатор F мигает , указывая на режим движения [Go])

Уровень заряда батареи (однократное нажатие кнопки питания стабилизатора во включенном состоянии): мигающий красный индикатор PF указывает на низкий заряд батареи .

Один мигающий белый индикатор : уровень заряда 0–20%.

Два мигающих белых индикатора : 20–40%

Три мигающих белых индикатора : 40–60%

Четыре мигающих белых индикатора : 60–80%

Пять мигающих белых индикаторов : 80–100%

Статус : Медленное мигание пяти индикаторов указывает на режим ожидания .

Быстрое мигание пяти индикаторов указывает на сбой обновления .

Поочередное мигание пяти индикаторов слева направо указывает , что выполняется обновление .

6



Кнопка выбора разрешения

Одно нажатие : переход к интерфейсу настройки разрешения в приложении ZY Cami или StaCam.

7



Колесико настройки

Вращайте колесико в соответствующих меню приложения ZY Cami или StaCam, чтобы выбрать параметры / функции .

8



Кнопка подсветки

Одно нажатие : функция подтверждения в некоторых меню приложения ZY Cami или StaCam.

Двойное нажатие : запуск видеосъемки с выбранным режимом в приложении ZY Cami или StaCam.

Нажатие с удержанием : включение / выключение магнитной подсветки . (Поверните колесико во включенном состоянии , чтобы отрегулировать яркость)

9



Кнопка регулировки ISO/ экспозиции

Одно нажатие :

не поддерживается в приложении ZY Cami.

переключение между выдержкой , ISO и балансом белого в приложении StaCam.

10



Кнопка DISP

Одно нажатие :

не поддерживается в приложении ZY Cami.

Пролистайте список эффектов отображения в интерфейсе приложения StaCam

11



Кнопка фотоальбома

Одно нажатие : открытие / закрытие фотоальбома в приложении ZY Cami или StaCam.

12



Переключение режимов

Одно нажатие : переключение режимов (PF-L-F-POV-V)

Двойное нажатие : возврат к предыдущему режиму

13



Кнопка фото / видео

Одно нажатие : Одно нажатие : запуск видеосъемки с выбранным режимом в приложении ZY Cami или StaCam.

Двойное нажатие :

переключение между передней и задней камерами в приложении ZY Cami.

Переключение между режимами широкоугольной / сверх широкоугольной съемки , режимом телеобъектива , автоматическим режимом и режимом фронтальной камеры в приложении StaCam.

14



Кнопка питания

Одно нажатие : просмотр уровня заряда батареи

Нажатие с удержанием : включение / выключение питания стабилизатора

15

**Кнопка FN**

Одно нажатие :

не поддерживается в приложении ZY Cami.

Вход в меню настроек видеосъемки в приложении StaCam.

Пятикратное нажатие : сброс Bluetooth

16

**Порт Type-C для зарядки / обновления прошивки**

С помощью этого порта можно зарядить стабилизатор и подключить к компьютеру для обновления прошивки .

17

**Переключатель режимов**

Одно нажатие : включение / отключение режима

SmartFollow в приложении ZY Cami

Двойное нажатие : повторное позиционирование

Тройное нажатие : вращение на 180° по оси панорамирования

Нажатие с удержанием : переход в режим GO

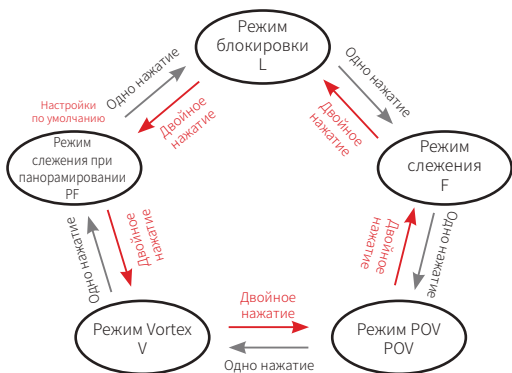
💡 ① SMOOTH 5 поддерживает прямое управление камерой смартфона (без приложения ZY Cami или StaCam) при подключении по Bluetooth. Эта функция доступна на смартфонах , которые поддерживают съемку фотографий с помощью кнопки громкости . Для получения подробной информации посетите официальный сайт ZHIYUN (www.zhiyun-tech.com) и просмотрите « Список смартфонов , совместимых со SMOOTH 5».

② Некоторые из функций вышеуказанных кнопок доступны только при подключении телефона к стабилизатору и при использовании приложения ZY Cami или StaCam. Советуем загрузить приложение ZY Cami или StaCam и использовать его при работе со SMOOTH 5.

③ StaCam — это приложение для профессиональной видеосъемки с расширенными функциями , такими как подсказки , помощь при фокусировке , шаблон « зебра » , LUT и т . д . Вы можете выбрать приложение , которое лучше всего подходит для вашего сценария съемки .

Описание режимов работы стабилизатора

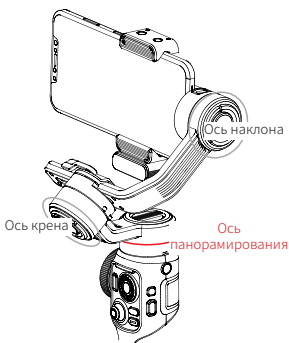
Однократное или двукратное нажатие кнопки MODE позволяет переключать режимы работы.



💡 Приводы, выделенные красными окружностями, следуют за перемещением стабилизатора, а выделенные серыми — заблокированы.

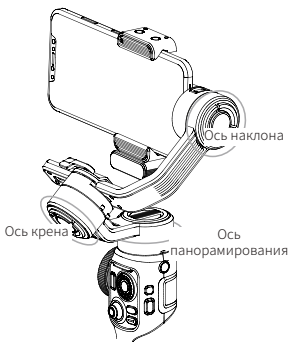
Режим слежения при панорамировании (PF):

приводы осей наклона и поворота за заблокированы, а привод оси панорамирования следует за перемещением ручки стабилизатора. Для управления осью наклона сдвиньте джойстик вверх или вниз, для управления осью панорамирования — влево или вправо.



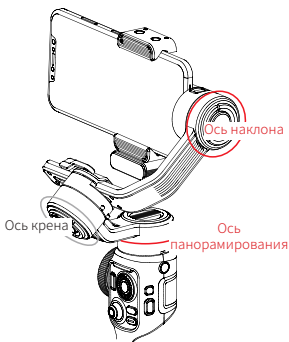
Режим блокировки (L):

все три привода заблокированы и не следуют за перемещением ручки стабилизатора. Для управления осью наклона сдвиньте джойстик вверх или вниз, для управления осью панорамирования — влево или вправо.



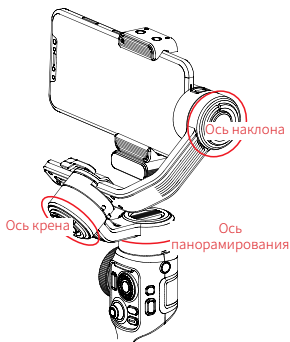
Режим слежения (F):

мотор поворота заблокирован. Приводы осей наклона и панорамирования следуют за перемещением ручки стабилизатора. Для управления осью наклона сдвиньте джойстик вверх или вниз, для управления осью панорамирования — влево или вправо.



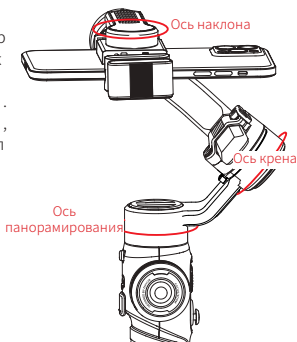
Режим субъективной съемки (POV):

все три привода следуют за перемещением ручки стабилизатора.



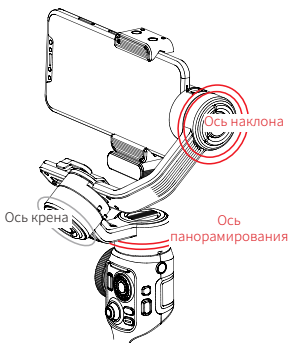
Режим Vortex (V):

Привод оси наклона повернется вверх на 90 градусов, и приводы осей наклона, крена и панорамирования будут следовать за движением рукоятки. Нажимайте джойстик влево / вправо, чтобы управлять вращением по оси панорамирования.



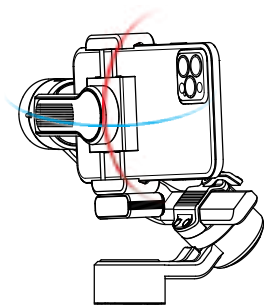
Режим Go (GO):

камера выполняет наклон и панорамирование, следуя за перемещением с стабилизатора с высокой скоростью, а ось крена заблокирована.



Изменение положения смартфона вручную

В режимах слежения при панорамировании (PF) и блокировки (L) камеру можно повернуть на определенный угол вручную. Удерживайте камеру в течение 2 секунд. Если после этого вы отпустите камеру, угол обзора камеры будет зафиксирован.

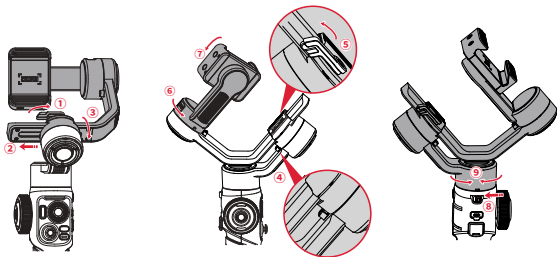


Режим ожидания

Чтобы стабилизатор SMOOTH 5 перешел из рабочего режима в режим ожидания, поверните его по оси крена или оси панорамирования вручную в положение, в котором срабатывает встроенное устройство блокировки. Разблокируйте оси крена и панорамирования, чтобы вывести стабилизатор из режима ожидания.

Упаковка

Поверните стабилизатор в положение для хранения, как показано на рисунке.



Скачайте приложение

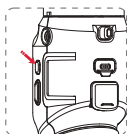


Отсканируйте QR-код с левой стороны устройства (требуется ОС версии не ниже Android 7.0/iOS 10.0) или скачайте приложение ZY Cami в App Store или Google Market.

- 💡 ① Приложение ZY Cami позволяет использовать различные функции SMOOTH 5 максимуму.
- ② Приложение ZY Cami может обновляться. Всегда используйте последнюю версию приложения.

Подключение стабилизатора

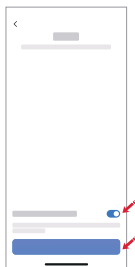
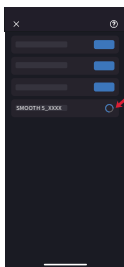
1. Включите SMOOTH 5 и активируйте режим Bluetooth на мобильном телефоне.
2. Запустите приложение ZY Cami. Нажмите значок камеры в верхнем левом углу главного экрана, чтобы открыть список устройств. Выберите для подключения SMOOTH 5 (имя Bluetooth стабилизатора SMOOTH 5 указано на боковой стороне рычага оси наклона. ИДЕНТИФИКАТОР ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ : XXXX).
3. При первом использовании стабилизатора SMOOTH 5 его необходимо активировать с помощью приложения ZY Cami. Требуется подключение к Интернету. После завершения активации вы сможете использовать интерфейс приложения ZY Cami.



①



②



③

Описание функций приложения

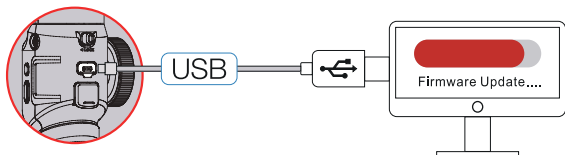


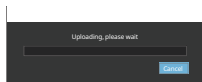
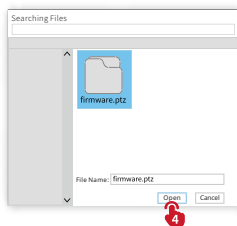
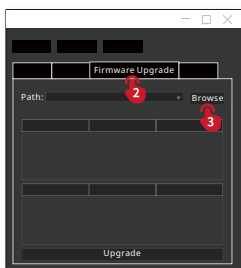
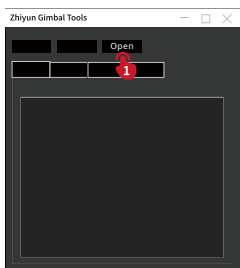
💡 Для получения более подробной информации о функциях приложения ZY Cami посетите официальный сайт компании ZHIYUN (www.zhiyun-tech.com) и просмотрите видеоуроки по теме SMOOTH 5.

Обновление программного обеспечения

Способ 1:


1. Подключите порт для зарядки / обновления прошивки Type-C на боковой стороне вертикального рычага SMOOTH 5 к компьютеру с помощью USB-кабеля Type-C, включите стабилизатор SMOOTH 5 и переведите его в режим ожидания .
2. Перейдите на официальный сайт ZHIYUN (www.zhiyun-tech.com), откройте на странице продукта SMOOTH 5, нажмите « Скачать », найдите драйвер USB, обновления инструмента калибровки / прошивки и загрузите файлы . (Драйверы USB не требуются для систем Mac)
3. Установите драйвер и ПО , разархивируйте прошивку и найдите файлы с расширением .ptz.
4. Откройте средство Zhiyun Gimbal Tools, выберите соответствующий порт , нажмите « Открыть » и выберите « Обновление прошивки ». Рядом с полем « Путь » нажмите « Обзор », выберите загруженный файл ПО (файл с расширением .ptz) и нажмите « Обновить ». Когда обновление прошивки завершится , стабилизатор SMOOTH 5 автоматически выключится .





Способ 2.

Подключите стабилизатор SMOOTH 5 к приложению ZY Cami. Если приложение ZY Cami предлагает обновить прошивку, следуйте инструкциям по обновлению. Требуется подключение к Интернету.

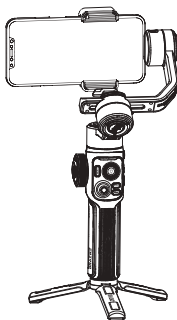
 Перед обновлением ПО убедитесь, что уровень зарядки стабилизатора SMOOTH 5 не менее 50%. Не выходите из интерфейса приложения и не используйте его в фоновом режиме во время обновления. Следите за уведомлениями в приложении.

Калибровка

Причина калибровки	Как выполнить калибровку
<ol style="list-style-type: none"> 1. После запуска стабилизатора осталось небольшое отклонение угла наклона смартфона в горизонтальном положении . 2. После запуска стабилизатора осталось небольшое отклонение угла крена смартфона в горизонтальном положении . 3. Часто наблюдается небольшое отклонение углов , когда смартфон находится в горизонтальном положении , а стабилизатор неподвижен . 	Автоматическая калибровка стабилизатора
<ol style="list-style-type: none"> 1. После автоматической калибровки стабилизатора осталось небольшое отклонение от горизонтального положения . 2. Стабилизатор долгое время не использовался . 3. Стабилизатор использовался в условиях резкой смены температур . 	Калибровка по шести сторонам

Калибровка по шести сторонам :

1. Установите SMOOTH 5 на штатив - трипод и подключите к приложению ZY Cami.
2. Перейдите к настройкам приложения и выберите « Автокалибровка ». Стабилизатор SMOOTH 5 автоматически перейдет в режим калибровки . Прогресс калибровки отображается на индикаторе выполнения .

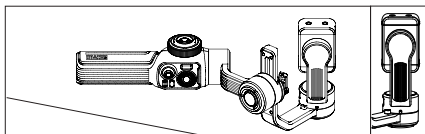


Калибровка по шести сторонам :

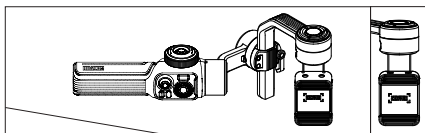
Для выполнения калибровки стабилизатора SMOOTH 5 по шести сторонам можно использовать средство Zhiyun Gimbal Tools.

1. Подключите порт зарядки / обновления прошивки стабилизатора к компьютеру с помощью кабеля USB Type-C. Включите стабилизатор и переведите его в режим ожидания .
2. Запустите средство Zhiyun Gimbal Tools, нажмите « Открыть » вверх и « Калибровка » вниз . Выполните процедуру в соответствии с инструкцией ниже . А После завершения калибровки появится значок « ✓ ».

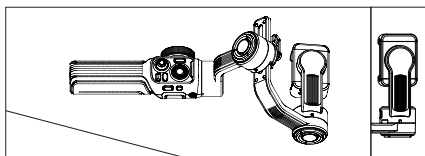
ШАГ 1



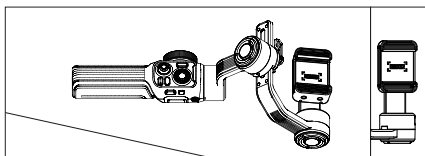
ШАГ 2



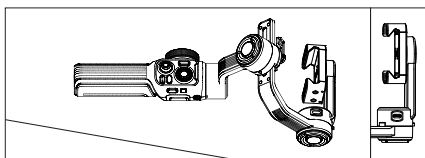
ШАГ 3



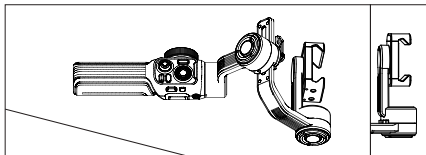
ШАГ 4



ШАГ 5



ШАГ 6



💡 Ознакомьтесь с приведенной выше инструкцией по калибровке по шести сторонам . Выражаясь простыми словами , калибровка по шести сторонам нужна для того , чтобы расположить все шесть сторон оси наклон а по вертикали относительно соответствующей ровной поверхности .

Модель устройства : SM118

	Мин . зн ачение	Стандартный ре жим	Макс . зн ачение	Замечания
Рабочее напряже ние	6,5 В	7,4 В	8,4 В	
Рабочий ток	70 мА	-	3000 мА	
Зарядное напряж ение	5 В		9 В	
Зарядный ток	-		1600 мА	
Выходное напряж ение	-	5 В	-	
Выходной ток	-	-	1 А	
Емкость встроенн ой батареи	-	2600 мА • ч	-	
Отклонение во вр емя слежения в не подвижном полож ении	$\pm 0,01^{\circ}$		$\pm 0,04^{\circ}$	
Отклонение во вр емя слежения в дв ижении	$\pm 0,05^{\circ}$	$\pm 0,1^{\circ}$	$\pm 0,3^{\circ}$	
Диапазон механи ческого изменени я угла наклона	-140°	349°	209°	Включая состоя ние хранения
Диапазон механи ческого изменени я угла крена	-90°	300°	210°	Включая состоя ние хранения
Диапазон механи ческого изменени я угла панорамиро вания	-180°	360°	180°	
Управляемый уго л наклона	-90°	-	+170°	
Управляемый уго л поворота	-50°	-	+50°	
Управляемый уго л панорамирован ия	-180°	-	+180°	

	Мин . зн ачение	Стандартный ре жим	Макс . зн ачение	Замечания
Рабочая температу ра	-10 °C	25 °C	45 °C	
Время работы от б атарей	4,5 ч	-	25h	Тестовые данны е 1
Продолжительнос ть зарядки	2 ч	-	4 ч	Тестовые данны е 2
Температура окру жающей среды пр и зарядке	0°C	25 °C	45 °C	
Вес совместимых смартфонов	150 г	-	280 г	
Диапазон регулир ования горизонта льного рычага	-12 мм	47 мм	35 мм	
Диапазон регулир ования зажима дл я крепления	50 мм	-	90 мм	
Совместимые мод ели	Смартфоны , ширина которых меньше или равна рабо чей ширине держателя .			
Толщина смартфо на	<10 мм			
Bluetooth	Bluetooth 4.2			
ЭИИМ	<3 дБм			
Рабочая частота	2,402–2,480 ГГц			

Тестовые данные 1. Указанные данные были получены путем тестового испытания в следующий условиях : температура окружающей среды 25 ° C, на стабилизаторе в сбалансированном положении установлен смартфон iPhone XR. Когда для подсветки установлен самый высокий уровень яркости , время непрерывной работы стабилизатора составляет 4,5 часа . Когда подсветка выключена , а стабилизатор находится в режиме ожидания , время непрерывной работы составляет 25 часов .

Тестовые данные 2. Время зарядки от устройства мощностью 15 Вт в режиме быстрой зарядки при температуре 25 °C составляет 2 часа . Время зарядки от адаптера питания с параметрами 5 В /2 А при температуре 25 °C составля

ет 4 часа . Продолжительность зарядки зависит от условий окружающей среды и может различаться . Чем ниже температура , тем больше время зарядки .

Все данные получены при проведении внутренних испытаний в лаборатории ZHIYUN. При других условиях испытаний приведенные выше данные могут оказаться неточными . Рекомендуем ориентироваться на данные , полученные в результате фактического использования изделия .



Благодарим за приобретение стабилизатора SMOOTH 5. Информация, содержащаяся в этом документе, призвана обеспечить вашу безопасность во время использования устройства и затрагивает ваши законные права и обязанности. Внимательно ознакомьтесь с этой информацией — она необходима для правильной настройки устройства перед использованием. Несоблюдение этих инструкций и мер предосторожности во время использования устройства может стать причиной повреждения устройства или другого имущества, а также нанести серьезные травмы вам или находящимся поблизости людям. Компания Guilin Zhishen Information Technology Co., Ltd (далее ZHIYUN) оставляет за собой право окончательного толкования этой инструкции и иных документов, связанных со SMOOTH 5. Приведенная здесь информация может быть изменена без предварительного уведомления. Актуальные сведения о продукте см. на веб-сайте www.zhiyun-tech.com.

Используя это устройство, вы подтверждаете, что внимательно ознакомились с этим документом, понимаете и согласны соблюдать изложенные в нем правила и условия использования. Вы соглашаетесь с тем, что несете исключительную ответственность за ваше поведение во время использования этого устройства и все вытекающие из этого последствия. Вы соглашаетесь использовать это устройство только по назначению и в соответствии с условиями, мерами предосторожности, политиками и инструкциями, которые предоставила и может предоставить в будущем компания ZHIYUN.

ZHIYUN не несет какой-либо юридической ответственности и ответственности за ущерб или травмы, полученные прямым или косвенным путем во время использования устройства. Пользователи должны соблюдать правила обеспечения безопасности и правовые нормы, включая, в частности, правила и нормы, изложенные в настоящем документе.

ZHIYUN™ является товарным знаком компании Guilin Zhishen Information Technology Co., Ltd и ее аффилированных лиц. Все наименования продукции и торговые марки, используемые в настоящем документе, являются торговыми марками и зарегистрированными торговыми марками соответствующих владельцев.

Дополнительная информация

Условные обозначения  Советы и подсказки  Важная информация

Предупреждение

Перед использованием этого устройства полностью прочтите руководство пользователя, чтобы ознакомиться с его функциями. Неправильная эксплуатация устройства может стать причиной повреждения устройства или имущества, а также тяжелых травм. Это устройство является технически сложным.

ным . Оно требует бережного обращения в соответствии с принципами здравого смысла и базовых навыков работы с техникой . Несоблюдение правил техники безопасности и безответственное поведение во время использования устройства могут стать причиной травм или нанесения повреждений устройству или личному имуществу . Устройство не предназначено для использования детьми без присмотра со стороны взрослых . ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать устройство с несовместимыми комплектующими или аксессуарами или каким - либо другим способом , кроме способов , приведенных в предоставленных компанией ZHIYUN инструкциях и документах к устройству . Приведенные ниже инструкции по технике безопасности содержат сведения по безопасной эксплуатации и техническому обслуживанию устройства . Внимательно ознакомьтесь и следуйте всем инструкциям и предупреждениям , содержащимся в руководстве пользователя , до сборки , настройки и использования устройства — это гарантирует правильную эксплуатацию устройства и позволит избежать повреждений или серьезных травм .

Инструкции по безопасной эксплуатации устройства

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ !

1. Не допускайте контакта устройства с любыми жидкостями . Не погружайте устройство в воду и не мочите его . Не используйте устройство на улице во время дождя и в условиях высокой влажности . Попадание воды внутрь устройства может стать причиной коррозии и привести к внезапному возгоранию или взрыву батареи .
2. В случае возгорания устройства немедленно потушите огонь с помощью воды , водяного тумана , песка , противопожарного полотна , огнетушащего порошка или углекислотного огнетушителя . Выберите подходящее средство в зависимости от ситуации .
3. Устройство предназначено для эксплуатации при температуре окружающей среды от -10°C до 45°C .
4. Запрещается разбирать устройство . Если вы проткнете батарею , содержащийся внутри нее электролит может вытечь и стать причиной возгорания или даже взрыва .
5. Запрещается воздействовать на устройство механически , скручивать и бросать устройство . Не ставьте на устройство тяжелые предметы .
6. Не нагревайте устройство . Не помещайте устройство в микроволновую печь или кастрюли - скороварки .
7. Запрещается оставлять устройство вблизи источников тепла (печей , нагревателей и т . д .) или внутри автомобиля в жаркие дни . Не храните устройство при температуре окружающей среды выше 45°C . Идеальная температура хранения : от 22°C до 28°C .

8. Не храните батарею в разряженном состоянии в течение продолжительного промежутка времени . Это может привести к переразрядке и повреждению элемента батареи . Использовать такую батарею в будущем может быть невозможно .

БУДЬТЕ ВНИМАТЕЛЬНЫ :

1. SMOOTH 5 — это высокоточное устройство управления . Падение или удар могут вызвать повреждение SMOOTH 5 и привести к неполадкам в его работе .
2. Когда стабилизатор SMOOTH 5 включен , убедитесь , что вращению его осям ничего не препятствует .
3. Стабилизатор SMOOTH 5 не является водонепроницаемым . Не допускайте попадания жидкостей или чистящих средств на поверхность SMOOTH 5. Для чистки рекомендуется использовать сухую тканевую салфетку .
4. Защищайте SMOOTH 5 от песка и пыли во время использования .

ВНИМАНИЕ !

1. После зарядки отсоедините монитор от зарядного устройства .
2. Если монитор не планируется использовать в течение более 10 дней , то зарядите или разрядите батарею до 40–65% и храните ее отдельно от монитора , чтобы увеличить срок службы батареи .
3. Для поддержания работоспособности батареи заряжайте и разряжайте ее каждые 3 месяца .
4. Крепко держите ручку во время включения SMOOTH 5. Вибрация может помешать включению устройства .

Срок гарантии

1. Клиенты имеют право на замену устройства или бесплатный ремонт в случае дефектов качества , обнаруженных на устройстве в течение 15 дней после приобретения .
2. Клиенты имеют право на бесплатный ремонт , произведенный компанией ZHIYUN, для любого устройства , имеющего дефекты материала или изготовления , которые приводят к сбоям в работе устройства во время обычного использования в нормальных условиях , в течение действительного гарантийного срока , составляющего 12 месяцев с даты продажи устройства . Однако гарантийный период может отличаться в зависимости от комплектации изделия и страны покупки . Для получения подробной информации о гарантии обратитесь в наш отдел послепродажного обслуживания на официальном сайте ZHIYUN или в магазин , в котором была совершена покупка .

Исключения из гарантии

1. Устройства , подвергшиеся несанкционированному ремонту , неправильному или невнимательному использованию , неправильному обращению , ударам , погружению в воду , несчастному случаю и несанкционированным изменениям .
2. Устройства , использованные ненадлежащим способом , и устройства , этикетки или метки безопасности которых были сняты или изменены .
3. Устройства , срок гарантийного обслуживания которых истек .
4. Устройства , поврежденные в результате форс - мажорных обстоятельств , таких как пожары , наводнения , удары молнией и т . д .

Процедура подачи заявки на гарантийное обслуживание

1. При возникновении сбоев или ошибок в работе устройства после приобретения обратитесь к местному дистрибьютору или напишите в отдел по работе с клиентами ZHIYUN по адресу info@zhiyun-tech.com или на веб-сайте www.zhiyun-tech.com.
2. Местный дистрибьютор или специалист отдела по работе с клиентами ZHIYUN расскажет вам о процедуре технического обслуживания , которое может потребоваться в связи с возникшими сбоями или ошибками в работе устройства . Компания ZHIYUN сохраняет за собой право на проведение повторной экспертизы поврежденных или возвращенных устройств .

Информация о клиенте

Имя клиента :

Номер телефона :

Адрес :

Информация о покупке

Дата покупки :

Серийный номер устройства :

Имя дистрибьютора :

Номер телефона дистрибьютора :

Первая запись о техническом обслуживании

Дата обслужи
вания :

Подпись специалиста по ремонту :

Причина возникновения проблемы :

Результат обс
луживания :



Проблема и
справлена



Проблема не
исправлена



Стоимость товара возм
ещена / товар заменен



Веб-сайт



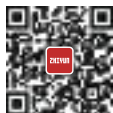
Weibo



Vimeo



Google+



Facebook
(Zhiyun Support)



Facebook
(Zhiyun Tech)



Youku



Youtube



Wechat



Instagram

Тел .: +86 400 900 6868

Горячая линия в США : +1 808-319-6137 (пн . – пт . с 9:00 до 18:00, GMT-7)

Горячая линия в Европе : +49 (0) 61018132180 (пн . – пт . с 10:00 до 17:00, GMT+1)

Веб - сайт : www.zhiyun-tech.com

Эл . почта : info@zhiyun-tech.com

Адрес : 09 Huangtong Road, Tieshan Industrial Zone, Qixing District, Guilin, 541004, Guangxi, China

Сертификат качества

По результатам тщательной проверки
соответствие устройства стандартам
качества подтверждено и устройство
разрешено для продажи.

Инспектор контроля
качества: _____



Более подробную информацию об устройстве можно найти на официально
м веб - сайте ZHIYUN. Содержание веб - сайта www.zhiyun-tech.com может м
енять без предварительного уведомления .

ZHIYUN ™ является торговым знаком компании ZHISHEN.

Все названия продуктов или марки , упомянутые в этом документе , являют
ся торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками соот
ветствующих владельцев .

© 2021 ZHISHEN. Все права защищены .

ZHIYUN-TECH.COM